

**Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования**

"Волжский государственный университет водного транспорта"

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

Судовая деловая переписка

ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН
ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ

Идентификатор документа: BE413C98AA7CC7A0835354FA
Владелец: Салахов Ильяс Рахимзянович
Действителен: с 22.05.2026 до 15.08.2027

Профиль
Институт
Кафедра
Специальность

Судовождение на морских и внутренних водных путях
морского и речного флота им. Героя Советского Союза М.П. Девятаева - Казанский филиал
Кафедра судовождения и судостроения
26.05.05 Судовождение

1. Объем дисциплины и виды учебной работы

Вид учебной работы	Всего часов/зачетных единиц	Семестры
		6
Лабораторные работы	24 Часы	24
СРС	48 Часы	48
Зачет	0	

2. Место дисциплины в структуре ООП

Код дисциплины	Наименование блока	Трудоемкость дисциплины, з.е.
Б1.Э.Д03.01.01	Блок 1 Дисциплины (модули) вариативная часть	2

3. Разделы дисциплины и виды занятий

№ п/п	Наименование раздела дисциплины	Лабораторные работы	СРС	Зачет	Всего
1	Part 1 Messages				
1,01	Unit 1 ETA, ETD and ETA Amendment Messages	2 Часы	5 Часы		7 Часы
1,02	Unit 2 Requests for Pilotage	4 Часы	6 Часы		10 Часы
1,03	Unit 3 Ordering Provisions	2 Часы	5 Часы		7 Часы
1,04	Unit 4 Requests for Medical Assistance	2 Часы	6 Часы		8 Часы
1,05	Unit 5 Messages in Connection with Accidents	4 Часы	5 Часы		9 Часы
2	Part 2 Notifications				
2,01	Unit 6 Forms of Arrival Notification	4 Часы	6 Часы		10 Часы
2,02	Unit 7 ISPS Notification Forms	2 Часы	5 Часы		7 Часы
2,03	Unit 8 Waste Notification Forms	2 Часы	5 Часы		7 Часы
2,04	Unit 9 Revision	2 Часы	5 Часы		7 Часы

4. Перечень планируемых результатов обучения, соотнесенных с планируемыми результатами освоения (

Процесс изучения дисциплины направлен на формирование и развитие у обучающегося следующих компетенций:

№ п/п	компетенции	Индикатор достижения		
		Знать	Уметь	Владеть
1	Способен использовать профессиональный английский язык в письменной и устной форме	ПК-7.3.1 Знать английский язык на уровне, позволяющем лицу командного состава пользоваться картами и другими навигационными пособиями, понимать метеорологическую информацию и сообщения относительно безопасности и эксплуатации судна, поддерживать связь с другими судами береговыми станциями и центрами СУДС.	ПК-7.У.1 Уметь использовать английский язык на уровне, позволяющем лицу командного состава пользоваться картами и другими навигационными пособиями, понимать метеорологическую информацию и сообщения относительно безопасности и эксплуатации судна, поддерживать связь с другими судами береговыми станциями и центрами СУДС.	ПК-7.В.1 Владеть английским языком на уровне, позволяющем лицу командного состава пользоваться картами и другими навигационными пособиями, понимать метеорологическую информацию и сообщения относительно безопасности и эксплуатации судна, поддерживать связь с другими судами береговыми станциями и центрами СУДС.

2	Способен использовать профессиональный английский язык в письменной и устной форме	ПК-7.3.2 Знать обязанности лица командного состава в многоязычном экипаже, включая способность использовать и понимать стандартный морской разговорник ИМО (СМР ИМО).	ПК-7.У.2 Уметь применять обязанности лица командного состава в многоязычном экипаже, включая способность использовать и понимать стандартный морской разговорник ИМО (СМР ИМО).	ПК-7.В.2 Владеть умением применять обязанности лица командного состава в многоязычном экипаже, включая способность использовать и понимать стандартный морской разговорник ИМО (СМР ИМО).
3	Способен использовать профессиональный английский язык в письменной и устной форме	ПК-7.3.3 Знать особенности употребления профессионального английского языка в устной и письменной формах.	ПК-7.У.3 Уметь использовать особенности профессионального английского языка в устной и письменной формах.	ПК-7.В.3 Владеть особенностями профессионального английского языка в устной и письменной формах.
4	Способен применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном(ых) языке(ах), для академического и профессионального взаимодействия	УК-4.3.1 Знать современные информационно-коммуникативные средства для коммуникации.	УК-4.У.1 Уметь использовать современные информационно-коммуникативные средства для коммуникации.	УК-4.В.1 Владеть современными информационно-коммуникативными средствами для коммуникации.
5	Способен применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном(ых) языке(ах), для академического и профессионального взаимодействия	УК-4.3.2 Иметь информацию о ведении обмена деловой информацией в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации.	УК-4.У.2 Уметь вести обмен деловой информацией в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации.	УК-4.В.2 Вести обмен деловой информацией в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации.
6	Способен применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном(ых) языке(ах), для академического и профессионального взаимодействия	УК-4.3.3 Иметь информацию о ведении обмена профессиональной информации в устной и письменной формах на английском языке.	УК-4.У.3 Уметь вести обмен профессиональной информации в устной и письменной формах на английском языке.	УК-4.В.3 Вести обмен профессиональной информации в устной и письменной формах на английском языке.

5. Материально-техническое и учебно-методическое обеспечение программы

5.1 Помещения и оборудование

№ п/п	Вид помещений	Оснащение помещений	№ помещений
1	Учебные аудитории для проведения учебных занятий	оборудование и технические средства обучения ()	318
2	Помещения для самостоятельной работы обучающихся	компьютерная техника с возможностью подключения к сети "Интернет" и обеспечение доступа в электронную информационно-образовательную среду университета	221 (Библиотека)

5.2 Лицензионное и свободно распространяемое программное обеспечение, в том числе отечественного производства

№ п/п	Наименование
1	Microsoft Office Professional Plus 2016 (Договор №44/109-15 от 28.12.2015 (бессрочно))
2	Microsoft Office ProPlus 2013 (Договор №44/59-18 от 09.04.2018 (бессрочно))

5.3 Карта обеспеченности печатными и(или) электронными изданиями и электронными образовательными ресурсами

№ п/п	Наименование источника	Год издания	Ресурс	Количество экземпляров
1	Бобровский, В.И.; Судовая документация и переписка на английском языке; учеб. пособие; Бобровский, В.И.-М., Морфлот; <null> ;	1 979	Текст	191
2	Баранова, Е.В.; English for Navigators; учебно-метод. пособие для студ. 1 курса подготовки 26.05.05; Баранова, Е.В. Гуро-Фролова, Ю.Р. Першина, В.С. Соколова, Е.Г.-Н. Новгород, <null>; <null> ; http://94.100.87.24:8080/marcweb/	2 019	Электронный ресурс	0
3	Бородин, Н.В.; Английский язык для моряков (А2-В2); учебное пособие для вузов; Бородин, Н.В. Цветкова, Т.Н.-Москва, Юрайт; URL: https://urait.ru/viewer/angliyskiy-yazyk-dlya-moryakov-a2-b2-540911#page/1 (дата обращения: 14.10.2024) ; <null>	2 024	Электронный ресурс	0

4	Крайнова, В.В. Методические указания по организации и выполнению внеаудиторной (самостоятельной) работы [Электронный ресурс] : для преподавателей и студ. по направлениям подготовки (спец.) высш.и сред.проф.образования / В. В. Крайнова ; ВГУВТ. - Н.Новгород, 2018. - 1 текст/файл. - Авторский вариант. – Режим доступа: http://94.100.87.24:8080/MarcWeb/Tmp/f15520.pdf	2 018	Электронный ресурс	0
---	---	-------	--------------------	---

Программа предусматривает возможность применения электронного обучения, дистанционных образовательных технологий.

Электронная информационно-образовательная среда университета с возможностью доступа к информационно- телекоммуникационной сети "Интернет" - Режим доступа: <http://www.eios.vsuwt.ru/>.

5.4 Современные профессиональные базы данных

№ п/п	Наименование
1	Статистический сборник: Транспорт в России- Режим доступа: http://www.gks.ru/wps/wcm/connect/rosstat_main/rosstat/ru/statistics/publications/catalog/doc_1136983505312
2	Центральная база статистических данных - Режим доступа: http://cbsd.gks.ru/

5.5 Информационные справочные системы

№ п/п	Наименование
1	Справочная правовая система «КонсультантПлюс» - Режим доступа: http://www.consultant.ru (договор от 02.02.2015 г.)
2	Справочная правовая система «Гарант» - Режим доступа: http://www.garant.ru (договор 62/16 от 01.09.2016 г. - бессрочный)